Chapter 7
Credits:
PC: Achuchu
Scanner: Sonya
Translator: Yoshi & nekoB
Proofreader Eng: Paipan
Editor: Ookami Kasumi
QC: Achuchu & odd.cat.out
Weather Man
Otenki Oniisan
by
Minimikawa Peto

お天気お兄さん
cut 1
Weather Man

お天気お兄さん
cut 7
Weather Man
AREN'T THERE ANY NORMAL ONES?
UHM
I THINK, THESE TWO WOULD LOOK LOVELY
I'm ZBS station's weather man.
I'm going to MC the upcoming swimming contest.
NO, NO, HIDEMI-CHAN, YOU MUST WEAR A BIKINI!
A MEN-ONLY SWIMMING CONTEST IS SUCH A VISUAL TREAT FOR THE LADIES! ♡
AH, HOW ABOUT THIS? ♡
N-NO THANK YOU.
Is that even a swimsuit?

Even Kirishima, who usually only films news reports,
was brought in as a crew member for this event, but...
YEAH
INOU-SAN CHOSE THIS SKIMPY SWIMSUIT, AND I DON'T WANNA GET CAUGHT WEARING IT.
DON'T FILM YOU?
WHAT COLOR?
WHITE.
chuckle
Heh~
INOU WOULD CHOOSE THAT
WHY ARE YOU IMPRESSED?!
Y-YOU DON'T ACTUALLY WANT TO --
OPENLY SHOW YOUR LOVER'S BODY ON TV, DO YOU?

THIS IS A GOOD CHANCE TO SHOW OFF A DIFFERENT SIDE OF YOU
ANY-WAY,
IT'S LIKE, I WANNA SHOW OFF, BUT I DON'T.
WHAT A DI-LEM-MA.
WHAT THE HELL?!
NO, THAT'S NOT MY POINT.
AND FOR THAT I'D HAVE TO WEAR A BIKINI? RIDICULOUS!
JUST LET ME FILM YOU, OKAY?
I KNOW YOUR VOICE AND SMILE AREN'T
YOUR ONLY GOOD PARTS
Squeeze

I SAID NO!!!
IF YOU'RE PLANNING TO SHOOT ME IN A PERVERTED WAY, I'M ENDING THIS RELATIONSHIP!
FINE
I WON'T FILM YOU, I PROMISE.
I'LL TELL THE OTHERS TO FOCUS ON YOU AS LITTLE AS POSSIBLE
Y-YOU DON'T HAVE TO GO THAT FAR.
YOU'RE REALLY AGAINST THIS, RIGHT?
WEAR SOMETHING OVER IT, JUST IN CASE
OH YEAH, I COULD DO THAT

On the day of the Event...
HI-DEMI-CHAN
NO
whisper
I AGREED TO PARTICIPATE AS A SURPRISE,
BUT WHY DO I HAVE TO PRETEND TO SLIP AND GRAB ONTO THE GUESTS?
whisper
whisper
IT'S NOT THE DARNED OLYMPICS! WE NEED SOME SEXY SHOTS!
whisper
I'LL DO IT, INOU!
My nemesis!
I'M NOT INTO ATHLETIC HUNKS,
BUT OF COURSE THE VIEWERS WOULD ENJOY WATCHING ME, A MAIN ANNOUNCER.
annoyed

It's meaningless if you're wearing something over it!!
Huh?
INOU-SAN DID SAY THAT I COULD JUST WEAR THIS SWIMSUIT.
FINE THEN. GO AHEAD, ANNOUNCER KUZUMI.
Oh, he's one of those popular teen idols.
He's only 15?
With Kirishima...
I WAS TEACHING HIM STUFF.
I wonder what they're doing?

"RATHER THAN DOING JUST A BORING DIVE,

WHY DON'T YOU TRY JUMPING IN, AS IF YOU'RE PERFORMING ON STAGE?"

HOW NICE, TAKING YOUR TIME TO TELL HIM THAT.

OF COURSE

IT'S FOR THE RATINGS.

BUT DON'T WORRY,

I HAVEN'T FORGOTTEN THAT YOU DON'T WANT TO BE FILMED.

ZBS' News Square presents the Handsome Men Only Swimming Contest! Your hosts will be...
Let's get the show started!
Ta-Da!
YOSHITAKA KUZUMI, WHO HAS CONFIDENCE IN HIS VOICE AND BODY.
A-AND HIDEMI SAITO...
Uwah!
Wow-I Kuzumi's going all out...
Let's introduce the guests!
First up, pro baseball ace, Masaua Kamio..

Ta-
Daa!
--AND HERE WE HAVE REI-KUN,
WHO'S CURRENTLY A VERY ACTIVE TEEN IDOL. MAY WE SEE YOUR DIVE?
SURE!
PLEASE GIVE ME YOUR SUPPORT!
I'LL DO MY BEST! ♡
THANK YOU VERY MUCH. NEXT UP...

WHATEVER, I'M JUST A MEASLY MC ANYWAY, SO I DON'T HAVE TO DO ANYTHING FANCY
Kirishima really didn't film me at all during the first half.
Taking a break now!
That Kuzumi's being weird, too. What the hell is he thinking, wearing such a bikini?
HUH
And he's coming on to Kirishima again!
rustle
I see, so he was trying to seduce Kirishima wearing that, huh...?

No- he's checking the footage for the first half. He looks dead serious
GOOD IT'S FILMED VERY NICELY,
I SEE. THEN I'LL
BUT THE CAMERA ANGLE DURING THE GUEST INTERVIEW IS AWKWARD
TRY CHANGING IT UP IN THE NEXT HALF
A-angle?! I've never even thought of that before!

This is embarrassing.
I can only do a half-assed job.
That's more embarrassing than this bikini.
No wonder he's one of the main announcers...
His work ethic is completely different from mine!
Not just Kuzumi, but Kirishima as well.
Even that young teen idol—
has the mindset of a professional entertainer.

I had it wrong the whole time.
bustle...
I'D LIKE IT IF YOU HAD SOME ACTION WITH KAMIO, TOO.
NIIIICE, HIDEMI-CHAN.
SURE
ALL RIGHT, HIDEMI-CHAN'S LIP NEXT!

Here's today's main water event, football!
Our Saito's getting a nice start...
Will he be able to take the ball from Kamio?
Cheer!
Cheer!
Cheer!
Cheer!
Oh! He lost his balance!
SPLASH!

THAT WAS AUDACIOUS.
YEAH.
BUT I'M FINE IF IT'S HIDEMI-CHAN BESIDES, YOU LOOK GREAT IN SWIMWEAR
Y-YOU THINK SO?
SEX gropa
MAKES ME WANT TO DO THIS !
Stretch!
WOOOO! AWE-SOME!! ♡
Gya-aaa-aaa !!!

HIDEMI,
THE POST-FILMING PARTY'S ABOUT TO START
sigh...
INOU'S REALLY PLEASED. THANKS TO YOU, THE PROGRAM'S GONNA BE A BIG SUCCESS.
AH, YEAH.
IS THAT SO?
IT WAS GREAT
AND IF KAMIO WENT ANY FURTHER, I PROBABLY COULDN'T HAVE RESTRAINED MYSELF
YOU THINK SO? BUT I YELLED SO LOUDLY...
I GUESS I STILL LACK PROFESSIONALISM.
HEY,

IT'S NOT LIKE YOU ONLY HAVE ONE APPEAL
WHETHER YOU'RE ON AIR WITH THE LATEST WEATHER,
OR IN A SWIMSUIT, LOOKING SLIGHTLY EMBARRASSED
THEY'RE BOTH YOU, HIDEMI
AND I'M SURE FANS WANT TO SEE MANY DIFFERENT SIDES OF YOU
EVERYONE'S GONNA BE PLEASED WITH TODAY'S SHOW
I SEE... THAT'S GOOD
BUT... I'M SORRY FOR ACTING CHILDISH AND NOT LETTING YOU FILM ME
AH...
shove
Eh?

What are you...?
Splash
THAT'S YOUR PUNISHMENT
S-STOP IT...! GEEZ...
YOU'RE NOT SORRY AT ALL
I AM! I SWEAR! BUT...
SFX: Splash
W-we need to GO back...!
Uwah!
Nn...
KIRISHIMA...
ACTUALLY, I DID FILM YOU

BUT I'M NOT SATISFIED WITH JUST SEEING YOU IN THAT SWIMSUIT.
Nn...
OW..!
Ah...
Bite
T-THAT HURTS KIRISHIMA.. WHY...?
Kiss
I KNEW IT.

I COULD NOT KEEP MY COOL WITH YOU BEING WATCHED BY SO MANY PEOPLE
L-LIAR, YOU TOTALLY LOOKED LIKE YOU DIDN'T CARE
BECAUSE IT WAS WORK
I TOLD YOU, IT'S COMPLICATED I FEEL JEALOUS, TOO
Nn...
REALLY? THEN I'M..
RE-LIEVED?
YEAH. I WAS NERVOUS, BEING IN A CROWD LIKE THAT WITH ONLY A BIKINI ON.
THEN WILL YOU GIVE ME SOME RELIEF, TOO?

Ah...
SHOW ME A SIDE OF YOU THAT COULD NEVER BE AIRED ON TV.
Ah... Nnn...
Ah...
THIS IS .. EMBAR-RASSING, KIRISHIMA...
YOU'RE SO CUTE
Lick
REALLY
Ah! Ahh...!
SFX: Splash

ONLY YOU CAN SEE ME LIKE THIS, OKAY?
Nn...
OF COURSE
I'D NEVER..
AND I WON'T TELL ANYONE HOW WELL YOU ROCK YOUR HIPS
Suck...
IT FEELS SO GOOD..
YOU DO.
IDIOT
Ah...
Ahh...
Ah...
Kiss...

And after that...
Ah...!
Some embarrassing scenes were aired uncut on TV...
What's with the subtitles?
The weather man's all wet! ♡
What the hell were you doing?!
I was late to the party and got scolded.

STOP SAYING THAT!
WHEN SHOULD WE DO THIS AGAIN?
WOW! YOU WERE SMOKING HOT IN THAT SWIMSUIT! ♡
It feels great to have had a breakthrough at work. I'll work even harder!